

شهر، جشن، خاطره

تأملی در نسبت فضاهای جشن‌های شهری در دوران صفویان و قاجاریان

* شهر اهاری

استادیار گروه تاریخ معماری و مرمت، دانشکده معماری و شهرسازی، دانشگاه شهید بهشتی، تهران، ایران.

(تاریخ دریافت مقاله: ۹۰/۲/۷، تاریخ پذیرش نهایی: ۹۰/۵/۳)

چکیده:

در مناسبت‌های عمومی شهری، بخشی از عمیق ترین خاطره‌های جمعی مردمان از شهر شکل می‌گیرد. در زمان صفویه آئین‌های جشن و عزا که یا بزرگداشت سنت‌های کهن ایرانی بودند و یا پاس داشت مناسبت‌های شیعی، به یادماندنی‌ترین عرصه‌های حیات شهری را شکل داده‌اند. این عرصه‌ها به مرور کالبد مناسب خود را پیدا کردند و اگر در اصفهان، پایتخت صفوی با طراحی اندیشه‌ید، اقتدار حاکم و توانمندی دولت، عرصه مناسب واحدی برای برگزاری آئین‌های مختلف مهیا گردید، در تهران، پایتخت قاجار، طراحی اندیشه‌ید در غیبت توانمندی و خواست لازم، به تمهید فضاهایی با ویژگی‌های متفاوت انجامید. این مقاله به بررسی فضاهای محل برگزاری آئین‌های جشن و شادی در اصفهان و ویژگی‌های کالبدی – فضایی آنها در مقایسه با تهران می‌پردازد و به ویژه بر مراسم عید قربان و عید نوروز تأکید دارد. این مقاله نشان می‌دهد که چگونه با کم رنگ شدن نقش جشن‌ها در حیات جمعی شهری و از دست رفتن تدریجی فضای مناسب و تعریف شده برای مشارکت مردم در آنها، یکی از محمل‌های اصلی ایجاد خاطره جمعی از حیات شهری حذف می‌شود و شهر در ذهن ساکنانش رنگ می‌بازد.

واژه‌های کلیدی:

خاطره جمعی، فضاهای شهری، اصفهان، تهران، صفویان، قاجاریان.

*تلفن: ۰۲۱-۲۹۹۰۲۸۵۲، نماینده: E-mail: z_ahari@sbu.ac.ir

مقدمه

از دولت صفوی به دولت قاجار، هر چند خصوصیات شکلی شهرها - به ویژه در دوران اولیه قاجار تا ایجاد دارالخلافه ناصری - در چارچوب اصول شهرسازی مکتب اصفهان باقی می‌ماند، اما کیفیت رویدادهای شهری تغییر می‌کند. مراسمی که در فضاهای عمومی شهری برگزار می‌شود و نحوه حضور شاه و آحاد مختلف مردم در آنها، با دوران صفویان متفاوت است. بروز این تفاوت را در خصوصیات کالبدی میدان‌های احداث شده در دوران قاجار^۱ می‌توان یافته. تفاوت رویدادهای خاطراتی که از شهر شکل گرفته و بازگو شده نمود یافته است. در این مقاله؛ با انتکاء به نوشهای موجود از دوران صفوی و قاجار^۲ و براساس استناد تصویری موجود از فضاهای شهری - خیابان‌ها و میدان‌ها -، تحول شکل و کارکردهای فضاهای شهری از دوران صفویان به قاجار بررسی می‌شود. با استناد به منابع نظری موجود رابطه میان فضای شهری و رویدادهای آن و نقش فضاهای و مراسم برگزارشده در آنها در ایجاد خاطره جمعی از شهر تحلیل می‌شود.

بخشی از سیاست بنیانگذاران دولت صفوی، مداخله در شهرهای موجود و ایجاد مجموعه‌های شهری کامل و نیز ساختن نوشهرها بود. هدف از آن فراهم آوردن بستر لازم برای ایجاد تصوری از محیط بود که منطبق با جهان بینی صفویان و نقشی باشد که برای خود به عنوان دولت ملی - شیعی و وحدت‌دهنده به سرزمین ایران تعریف کرده بودند. ایجاد خیابان و میدان در شهرها، مهم‌ترین بخش مداخله شهری در دولت صفوی را شکل می‌داد و با ساختن این فضاهای، دولت صفوی مهر و نشان ویژه خود را بر شهرهای موجود می‌نهاد. هر چند شهرسازی دولت صفوی به همین اقدامات محدود نمی‌شد و نوسازی بافت موجود شهری نیز بخشی از برنامه‌های آن را تشکیل می‌داد.

خصوصیات شکلی و جنبه‌های نمادین شهرسازی دولت صفوی قبل از مورد بررسی قرار گرفته اند، اما در مورد نقش فضاهای شهری این دوره در حیات شهری و تأثیر برگزاری مراسم و آیین‌های شهری در این فضاهای بر شکل گیری خاطره جمعی از شهر، مطالعه کاملی صورت نگرفته است.^۳ در گذار

جایگاه خاطره در زندگی فردی و جمعی

به خود می‌گیرد و بر آن تأثیر می‌گذارد. پس تمامی حرکات گروه را می‌توان به صورت واژگان فضایی ترجیمه کرد و مکانی که گروه اشتغال می‌کند چیزی نیست جز اجتماع همه واژگان. هر جنبه، هرجزئیات مکان، خود معنایی دارد که جز برای افراد گروه قابل فهم نیست چون همه بخش‌های فضایی که اشغال کرده است به جنبه‌ای از جواب مختلف ساختار و زندگی‌جامعه اش مربوط است...قطعاً رویدادهای استثنایی نیز در این چارچوب فضایی جای می‌گیرند. اما به مناسبت وقوع آنها گروه هشیاری بسیار بیشتری نسبت به آنچه تا آن زمان بوده دارد، و پیوندهایی که آن رویدادها را به مکان مرتبط می‌سازد باوضوح بیشتری در نظر گروه هویدا می‌شود(Halbwach, 1968, 133).

به نظر آلبواش این خاطره جمعی، که با چارچوب مشخص زمانی و فضایی همراه است، ریشه خود را در تجربه مشخص اجتماعی می‌یابد و به همین دلیل نیز محركه کافی برای به یادآوردن وجود دارد. اشخاص در دوره‌های زمانی با یادآوری مکان‌های دیده شده و با قراردادن انگاره‌ها یا تصاویر در گوها اندیشه‌ای که به گروه‌های خاص اجتماعی تعلق دارند، خاطره‌ها را به یاد می‌آورند (Halbwachs, 1998, 26) به نقل از (Boyer, 1998, 26) به عبارتی خاطره مبتنی بر تجربه‌ای زیسته است "چیزی که از گذشته گسترش یافته و فرد را به صورت آگاهی بلاواسطه و خام تسخیر می‌کند" (همان). با هر بار حضور در فضای تجربه زیسته باز تولید می‌شود و خاطره جمعی را شکل می‌دهد. ساکنان شهر با خاطره‌های جمعی شان قصه شهر را می‌سازند و با قرائت و تکرار این قصه‌ها به خود هویتی جمعی می‌بخشنند.

شهر مکان خاطره است. خاطره‌هایی که از کودکی شکل می‌گیرند و رابطه انسان را با محیط معنایی بخشنند. خاطره‌های مردم از شهر یا محیط زندگی شان به دو گونه پدید می‌آیند و به دو دسته تقسیم می‌شوند: دسته اول خاطره‌های فردی ما است از آشنایی‌ها، رویدادهای شادی بخش و مصائبی که با آن مواجه شده‌ایم، از بازی‌های کوکانه تا حادث نوجوانی و غیره که گذر و کوچه محل سکونت و کوی مدرسه و محله پدری و غیره را برایمان به یاد ماندنی می‌سازد.

گروه دوم خاطره‌های جمعی مازا شهر هستند. نگاه‌مدرنیستی مثل نگاه برگسون خاطره را امری فردی می‌داند که از طریق رشته‌ای از ادراکات نمایش داده می‌شود (Boyer, 1998, 26)، اما خاطره‌های جمعی، امری مبتنی بر تجربه زیسته هستند؛ حاصل مشارکت فعال مردم در رویدادهای شهری. وقتی که واقعه‌ای دراماتیک در شهر اتفاق می‌افتد، زمان را از حرکت باز می‌دارد و حیات واقعه‌ای را شکل می‌دهد. به گفته حبیبی در حیات واقعه‌ای انسان در حال زندگی می‌کند، جزئیات را به ذهن می‌سپارد (حبیبی، ۱۳۷۸، ۱۸). در این حال، او هر لحظه را در خاطرش جاودانه می‌سازد. این جزئیات شامل همه اجزای محیط پیرامون و از آن جمله جزئیات کالبدی و فضایی می‌شوند. آلبواش (۱۹۶۸) در توضیح رابطه بین خاطره و فضای می‌گوید:

تصاویر ذهنی فضایی نقشی مهم در خاطره جمعی دارند. مکانی که توسط گروهی اشغال می‌شود... اثر گروه را

زنده شدن جشن های ملی در زمان شاه عباس را اسکندریگ ترکمان مورخ دربار صفوی چنین بیان می کند: ”در اول تحویل سلطان که به عرف اهل عجم و شکون کسری و جم روز «آب پاشان» است باتفاق در چهارباغ صفاهان تماشای آب پاشان فرمودند و در آن روز زیاده از صد هزار نفس از طبقات خلائق و وضعی و شریف در خیابان چهارباغ جمع آمده بیکیگر آب می پاشیدند از کثرت خلائق و بسیاری آب پاشی زاینده رو دخشکی پذیرفت و فی الواقع تماشای غریبی است“ (اسکندریگ ترکمان، ۱۳۵۰، ۸۲۸).

با توجه به توصیف اسکندریگ، مراسم آب پاشان، جشنی است که آحاد مردم از شاه و بزرگان تا طبقات مختلف، فقیر و غنی در آن شرکت می کنند و با پوشیدن لباس های غیر معمول موقعیت اجتماعی خود را پوشیده می دارند و در جشنی جمعی با آب پاشیدن به همیگر که گاه حتی تا سر و دست شکستن پیش می رود (فیگوروا، ۱۳۶۳، ۳۴۶)، تقریب می کنند. چنین مراسمی عرصه ای برای تجدید وحدت ملی و همبستگی اجتماعی است. مراسم بیگری از این دست که به آن اشاره شده است، جشن گل سرخ است که در فصل بهار و زمانی که گل سرخ وجود دارد برگزار می شود و شامل ”قصه هایی با نوای ساز های مختلف و آوازه های گوناگون“ است که در آن نوجوانان در ”خیابان ها و محلات اطراف میدان به راه می افتدند و به همراه عده ای دیگر که طبقه هایی پر از چراغ حمل می کنند، به سر و روی عابران گل می ریزند“ (دلاواله، ۱۳۸۰، ۵۲۱). این جشن نیز به گفته دلاواله ریشه ای باستانی دارد (همان، ۵۲۲). از جمله مراسم مفرح دیگری که در دوران صفویه برگزار می شده و شاردن با تفصیل زیاد آن یاد می کند، جشن شاطر است. این جشن هم در دوره شاهان پیشین صفوی معمول بوده است و شاردن به زنده شدن آن در زمان شاه سلیمان اشاره دارد. او می گوید که برای معرفی شاطر که می باشد جزء خدمه شاه قرار گیرد، شاه سلیمان دستور می دهد ”غازه ها را با فرش و قالی آرایش دهند، دکاکین را آذین بندند، در طول راه کوچه هارا آپاشی کنند“ او در ادامه در توصیف میدان نقش جهان به مثابه صحنه اصلی این جشن شهری می گوید: ”میدان شاه خلوت و تمیز و بمانند تالار بال بود. در جلو عالی قاپو، چادری بر ارافشته بودند که بدرازی هشتاد و پیهناهی سی پا و بیلنی متناسب با این عرض و طول بود“ (شاردن، ۱۹۶، ۱۳۳۶). چنان که شاردن می گوید در درون میدان فیل و حیوانات وحشی دیگر در قسمت جنوب آن جاده ای می شوندو“... قسمت شمالی نیز دارای دسته های تفریحی و نمایش بود: از قبیل گروهان رقصاه ها، و گروهان شاطران، که آمده رقص بودند؛ هیأت های معركه گیر با صد گونه شعبد و شیادی؛ حقه بازان، شمشیربازان، خیمه شب بازان، و فوascal تمام این دسته ها با گروهان موسیقی آراسته بود... از هندیان که تعدادشان دو یا سه هزارنفر می شد در یک قسمت از میدان استقرار یافته بودند. طبقه ارمنه بهمین شماره در یک قسمت دیگر آتش پرستان در بخشی، یهودیان در بخش دیگر“ (همان، ۱۹۶، ۱-۲۰). بنابراین هیأت هایی که در مراسم مزبور حاضرند. ملاحظه می شود که نه تنها نحوه استقرار گروه های مختلف مردم

در برگزاری آیین ها و مراسم، بخش مهمی از این خاطره های جمعی ساخته می شوند. آیین های عزاداری و جشن های توانند حیات واقعه ای را شکل بدهند. در اینجا فقط به جشن ها پرداخته و چگونگی برگزاری آن در شهر بررسی می شود^۲.

جشن های شهری و چگونگی ایجاد حatreه های جمعی در دوران صفویان

روی کار آمدن دولت صفوی و تشکیل دولت مستقل ملی شیعی در آن که با یکپارچه کردن قلمرو سرزمین ایران و ایجاد وحدت در آن همراه است، آغاز دورانی از امنیت و آرامش است که با تحکیم مبانی فکری و فرهنگی همراه می گردد. در این دوران و به ویژه در عصر شاه عباس صفوی به شیوه های مختلفی برای تحکیم وحدت ملی تلاش می شود. جشن ها و آیین های جمعی یکی از محمل های مناسب برای یکپارچه کردن آحاد مردم و نزدیک ساختن آنان به دولت صفوی است. شهر به عنوان مکان استقرار حکومت صفوی، محلی مناسب برای نمایش وحدت ملی است. گزارش های زمان شاه عباس، به ویژه نوشتۀ های سیاحان و مأموران خارجی مثل دن گارسیا دلا فیگوروا سفیر اسپانیا یا پیپترو دلاواله که در زمان شاه عباس در ایران بوده اند، حاکی از تمهید برنامه ای نظام یافته برای درگیر شدن شهر و مردم در آیین های مختلف جمعی اعم از جشن های ملی و مذهبی و مراسمی مانند استقبال از سفرا و برنامه های دربار بوده است که برای هر یک از آنها مراسمی خاص با تشریفاتی مشخص و تمهداتی تعریف شده وجود داشته است. به طوری که تخطی از آن عمل ممکن نبود.

شکوه و ابعاد مراسمی که به مناسبت های مختلف برگزار می شود، در اصفهان پایتخت صفوی به اوج خود می رسد و شهر با فضاهای تازه طراحی شده اش صحنه باشکوهی برای مناسبت های مختلف جمعی می شود. شاید یکی از اهداف طراحی میدان و خیابان جدید را باید در همین تدارک فضاهای مناسب برای نمایش اقتدار دولت صفوی و نهادینه کردن همبستگی ملی دید. کوستوف معتقد است که ”شهرها ملغمه ای از بنایها و مردمند. آنها مجموعه های سکونتی ای هستند که آیین های روزانه_ دنیوی و غیر عادی، تصادفی و نمایشی_ اعتبارشان را از آنها می گیرند. در مصنوع شهری و تحولات آن تداوم زمان و مکان انشا شده است. شهر واپسین یادگار مبارزات و افتخارات ما است؛ جایی است که غرور گذشته به نمایش گذاشته می شود“ (Kostof, 1991, 16). شهر اصفهان به خوبی نقشی چنین تعریف شده را بر عهده می گیرد. ترکیبی از خیابان چهارباغ و میدان نقش جهان بستر فضایی لازم را برای برگزاری این جشن ها فراهم می آورد. مجموعه ای از جشن های مذهبی و ملی زنده می شوند و یا شکل متفاوتی به خود می گیرند و در این مجموعه فضایی به نمایش در می آیند. خیابان چهارباغ، سی و سه پل و میدان نقش جهان فضای ”که“ و بی نظیری برای برگزاری آن فراهم می سازند.

برگزار می شده است و با رقص و طرب و آتش بازی و تفریحات دیگر همراه بوده است. مراسم عید نوروز جشن واقعی ایرانی است که در صحنه شهری جریان می یابد و بزرگ و کوچک و فقیر و غنی را با خود همراه می کند.

جشن های همگانی در فضای شهری در مواقعی چنان دائمی می شود که چنان که شاردن در مورد تبریز اشاره دارد به امری روزمره و دائمی بدل می گردد (شاردن، ۱۳۴۹، ۴۰۸). از این مراسم و مراسم های دیگر برای تقویت هویت ملی - ایرانی استفاده می شود (اهری، ۱۳۸۵، ۵۶؛ عالمی، ۱۳۸۷، ۱۲).

تقویت هویت ملی با تجدید خاطره های جمعی میسر می گردد. خاطره هایی که با آنها قصه شهر نوشته می شود. بنجامین معتقد است که با روایت سنت ها معانی جمعی نمادین آگاهانه منتقل می شود (Buck-Morss, 1989, 278). به عقیده وی "زمانی که قصه گویی زنده بود، تجربه هنوز متکی به سنت بود و با خاطره تاریخی ارتباط داشت. در این حالت قصه گویی همواره حاوی نوعی اندرز یا پند اخلاقی از گذشته بود. قصه گویی تجارب بامعنا برای شنوندگانش را انتقال می داد" (Boyer, 1998, 23).

جهان می شد از خاطره جمعی سخن گفت. خاطره ای که فرد را با جمع، گذشته و سنت های جمعی اش مرتبط می ساخت. از همین منظر می توان دریافت که وقتی شاه عباس جشن آب پاشان جشن کل سرخ و مراسم دیگر را مجدداً برقرار می کند؛ جنبه جمعی و عمومی جشن های نوروز را تقویت می کند و جشن های مذهبی شیعی را بر پا می دارد، بازگویی قصه شهر را سبب می شود.

اما جشن های مذهبی نیز در چارچوب ایران شیعی شکل متفاوتی به خود می گیرند. مراسم عید قربان چنان که دلاواله می گوید در "شهرهای بزرگ و در برخی نقاط که شاه در آن حضور دارد" (دلاواله، ۱۳۸۰، ۵۴۶). برگزار می شود. مراسم شامل قربانی کردن شتری با تشریفات بسیار است. این مراسم که به گفته دلاواله نحوه برگزاری آن با برگزاری مراسم عید قربان در کشورهای سنتی مذهب متفاوت است (همانجا)، در نوشتتهای سیاحان مختلف مورد اشاره قرار گرفته و به تصویر کشیده شده است.

دلاواله که در زمان شاه عباس در اصفهان بوده است می نویسد که شتر قربانی را از سه روز قبل از عید قربان با گل و برگ و شاخه زینت داده و در شهر می گرداند و برای او نقاره و شیپور و طبل می زنند و هرجا که شتر می گزند مردم دسته ای از پشم او را به نشانه تبرک و تیمن می کنند. این جریان سه روز به طول می انجامد و سپس در روز عید قربان، شتر را با تشریفات زیاد در "طويل ترين خیابان های شهر گردانیده" و "مردم از بالا در برابر خانه ها و دیوار باغها منظره گذشتن او را تماشا کرده اند"، سپس او را به محوطه ای خارج از شهر می برند و در محل جمع شدن سران و بزرگان (حتی خود شاه) اورابانیزه ای که در گلویش فرومی کنند، ابتدا کشته و سپس گوشتش را بین نمایندگان اهالی محلات که آنجا جمعند، قسمت می کنند و آنها قطعه گوشت خود را "طبق آداب و رسوم به محله خود" می بردند (دلاواله، ۱۳۴۸، ۱۰۱-۱۰۸) (ر.ک. به تصویر ۱). این مراسم در دوره های بعد نیز برگزار می شود.

در میدان مشخص و تعریف شده نکته ای که سیاحان دیگر نیز در توضیح مراسم مختلف بدان اشاره کرده اند، بلکه جای وسایل تفریح و سرگرمی نیز تعیین شده است. به عبارتی انجام مراسم جشن، با ترتیب و نظم و کیفیت خاص در فضای میدان، امری از پیش معین شده و دارای برنامه مشخص بوده است. بدین ترتیب میدان خصوصیتی کاملاً تعریف شده و صحنه ای از پیش آراسته برای این منظور می یابد. نمایش جشن در این صحنه شهری به یاد می ماند و نقل می شود. چنان که شاردن به دقت آن را برداشت و نقل می کند. چون رویداد واقعه ای است و حیاتی دراماتیک را پدید آورده است.

مراسم نوروز، آینه باستانی ایرانی نیز در دوران صفوی و تشکیل دولت ملی ایرانی، از اهمیت ویژه ای برخوردار شده با شکوه و جلال برگزار می شود. فضاهای شهری نقش مهمی در نشان دادن اهمیت این مراسم و شرکت دادن افسار مختلف مردم در آن دارند. در چگونگی برگزاری نوروز کمپفر نقش مکان های عمومی و از آن جمله میدان ها را، در برگزاری مراسم عید، چنین نشان می دهد:

"در میدان های عمومی با نقاره، شیپور و سنج از نیمه شب تا ظهر نوازنگی می کنند. پس از آن بالا فاصله مردم محل کار خود را ترک می گویند و همه با هیاهو و خوشحالی به مساجد، میدان ها و ساختمان های عمومی روی می آورند؛ همه به هم تبریک می گویند، همه جا پر از شادی و سرزنشگی است؛ بازی می کنند...، شعراء و هنرپیشگان عرض هنر می کنند؛ در جلسات و دستجات مذهبی شرکت می جویند تا اینکه روز به پایان می رسد و آنگاه باز هر کس در چهار دیوار خود دنبال جشن و شادی را می گیرد" (کمپفر، ۱۳۶۰، ۱۸۴).

شاردن برگزاری مراسم نوروز را در شهر اصفهان چنین توضیح می دهد:

"با شلیک توپ و تفنگ... در پایتخت و دیگر شهرهای بزرگ و مهم، حلول سال نو برای مردم اعلام می شود. منجمین لباس فاخر دربر کرده، یک یا دو ساعت پیش از اعتدال ریبیعی برای تعیین تحويل آفتاب به برج حمل، به کاخ سلطنتی و یا عمارت حکومت محل می روند و در پشت با م و یا روی مهتابی، با اسٹرلاب خود مشغول کار می شوند و به محض اینکه علامت دادند، برای اعلام حلول سال جدید شلیک می شود و صدای آلات موسیقی؛ طبل و شیپور، نای و نقاره در هوای طینین انداز می شود. بدین ترتیب ترانه و طرب، جشن و سرور تماشچیان و بزرگان مملکت آغاز می شود. در اصفهان در همه روزهای عید، در مقابل در کاخ شاهنشاه، مراسم سرور با رقص و طرب، آتش بازی و صحنه های کمدی، بمانند هفته بازار برگزار می گردد و هر فردی هشت روز عید را با شادی بی پایان بسر می برد" (شاردن، ۱۳۴۹، ۳۶۴-۳۶۳).

مراسم عید نوروز چنان که از توضیحات کمپفر و شاردن بر می آید، به صورت جمعی و به خصوص در میدان نقش جهان

مثل بیگلریگی می ماند با جمع کثیری از مردم و اهالی شهر شتر را با تشریفات از شهر بیرون می برند، آن طرف رودخانه سمت جفا مسجدی است که در جلوی آن میدان بزرگی واقع است، شتر رادر آن میدان نگاه می دارند. سابق بر این شاه خودش هم در آن تشریفات حاضر می شد... شاه یک زوین یا نیزه کوتاهی بطرف شتر پرتاب می کرد و در غیاب شاه داروغه این ضربت اول را می زند... گوشت بدنش را یازده قسمت می کنند که با سرش دوازده سهم می شود برای اینکه دوازده دسته اصفهان هریک سهمی ببرند (تاورنیه، ۱۳۶۹، ۴۱۶).

با توجه به آنچه تاورنیه می گوید در زمان وی مراسم در میدان جلوی مسجدی در جلفا برگزار می شود. در این زمان دیگر شاه مثل زمان دلاواله در مراسم حاضر نمی شود ولی بقیه قسمت های مراسم چنان برگزار می شود که قبل امی شد. بنابراین خیابان چهارباغ همراه با میدان نقش جهان نقشی ساختاری و اصلی در نمایش خصوصیت و ویژگی های دولت صفوی به عنوان اولین دولت مستقل ملی و حکومت شیعی - ایرانی بر عهد دارد. کارکردی نوین در فضای شهری ایرانی (اهری، ۱۳۸۵، ۵۶). به جز مراسم جشن های ملی و جشن های مذهبی، هر بار رفتن شاه به شکار یا سفر و یا مراسم استقبال از سفرای خارجی نیز از جمله موقعیت هایی هستند که رویدادی شهری شکل بگیرد. روایتی که در سفرنامه دن گارسیا لافیگوئروا سفیر اسپانیا در ایران در زمان صفویه، در شرح ورود وی به کاشان در مسیر رسیدن به قزوین، آمده است نشان از آن دارد که مراسم استقبال از سفراء، قواد و آیین های تعریف شده خود را در این زمان داشته و توضیحاتی که در مورد چگونگی برگزاری مراسم استقبال از وی در کاشان داده می شود و ترتیبات انجام بخش های مختلف آن، نشان دهنده اندیشه از پیش سازمان دهنده ای برای اجرای این گونه مراسم است (فیگوئروا، ۱۳۶۳، ۲۲۸-۰۲۴). مراسم دیگری که نشان از قدرت و هیبت پادشاهی صفوی دارد رفتن شاه به سواری و شکار است. در هنگام رفتن شاه به سواری تفریحی بخش مهمی از مراسم در چهارباغ به نمایش در می آید؛ نمایشی تمام عیار از رنگ و صدا و هیجانات همراه با آن^۷ (کمپفر، ۱۳۶۰، ۲۲۲) که مردمان شهر را به تماشای خود جلب می کند؛ نمایشی که در بستری مناسب تأثیری افزون تر می گذارد.

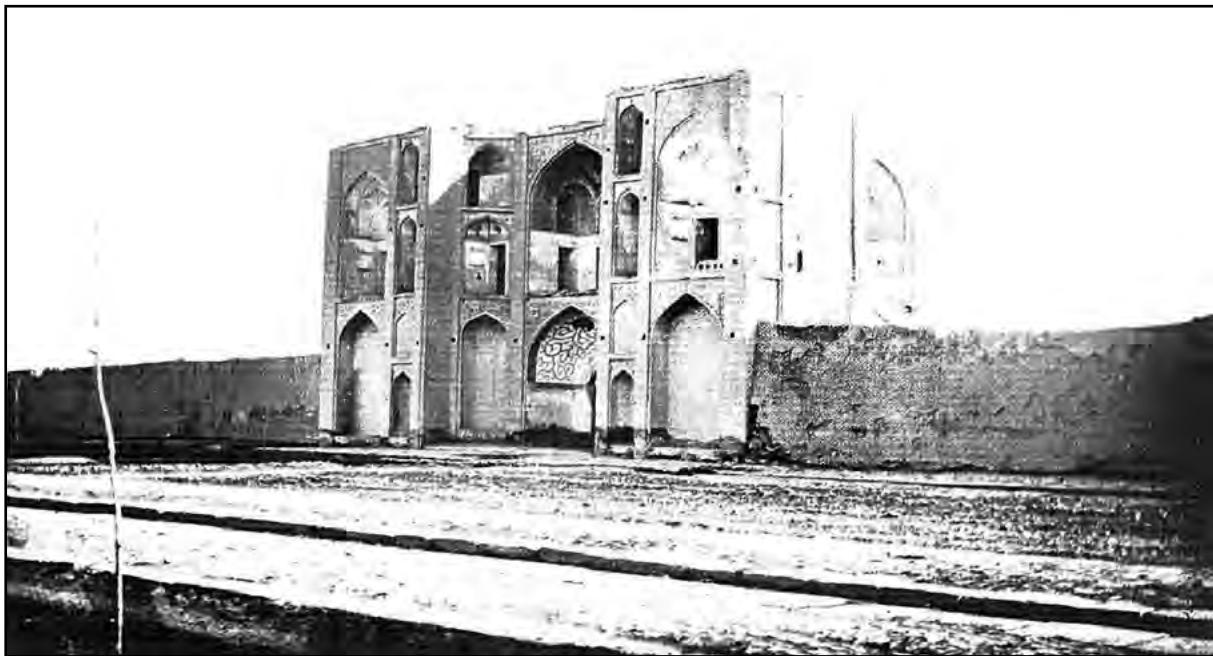
علاوه بر اینکه میدان نقش جهان و خیابان چهارباغ محلی برای برگزاری مراسم، جشن ها و نمایش های عمومی بوده اند، اصولاً برای این منظور طراحی شده اند. عمارت های بالای سر در ورودی در خیابان چهارباغ و ایوان های طبقه دوم در اطراف میدان نقش جهان برای این پیش بینی شده اند که بتوان در آنها نشست و مراسم و نمایش را در خیابان و میدان دید (اهری، ۱۳۸۵، ۵۲) (ر.ک. به تصویر ۲). خیابان چهارباغ و میدان نقش جهان با طراحی اندیشه و کالبدی مناسب در به نمایش گذاشتن دستاوردهای شهر و ایجاد زمینه ای برای آیین های عمومی؛ خصوصیتی که به گفته کوستوف از ویژگی های فضای عمومی است (Kostof, 1992, 194)، کاملاً موفق است. در واقع



تصویر ۱- مراسم عید قربان در دوران صفوی.
مأخذ: (دلاواله، ۱۳۶۸)

کمپفر که در زمان شاه سلیمان به ایران سفر کرده به مراسم مشابهی اشاره دارد و محل آن راجایی در نزدیکی باغ هزار جریب نکر می کند. او می نویسد که شتر را از ده روز قبل از عید قربان با قالیچه ارغوانی پوشانده به بهترین نحو آرایش کرده با صدای طبل و نقاره در تمام کوچه های شهر گردانده و در روز عید به قربانگاه می برند. در آنجا چند هزار تن از مردم، مقابر مجاور یا نرده باغ ها را اشغال کرده اند تا مراسم عید را از نزدیک ببینند. بعد از انجام مراسم قربانی، گوشت بدن آن به دوازده قسمت برابر دوازده محله شهر شدو "مردم به دور بیرق های خود جمع شده و سهم قربانی خود را که سواری آنرا جلوی خود بروی اسب گذارده بود به طرف محله خود بردند و با زدن بوق و طبل درست حکم قشون ظفرنمونی را پیدا کرده بودند... در طول چهارباغ تا میدان بزرگ جمعیت چون سیلی بی وقه و در عین حال در کمال نظم حرکت کرد ... از میدان شاه به بعد مردم دسته به طرف محله های خود برآ هافتادند" (کمپفر، ۱۳۶۰-۲۳۴). او در چگونگی ادامه جشن در آن روز هم اشاره دارد که "هر کس در خانه سور و سروری نداشته باشد به میدان ها و قهوه خانه ها می رود و هنگامی که آخرین دینار خود را خرج کرد به تماشای ترددستان و شعبدیه بازان می نشیند تا لاقل در محیطی باشد که جشن بر آن حاکم باشد" (همان، ۲۳۷). بنابراین در مراسم عید قربان محوطه مجاور باغ هزار جریب محل برگزاری آیین قربانی و چهارباغ مکانی برای عبور شرکت کنندگان در مراسم و جشن و شادی آنان است. در زمان تاورنیه محل قربانی کردن تعین کالبدی یافته است. چنان که تاورنیه اشاره می کند:

"برای اجرای تشریفات این عید [قربان] بهترین شتر...
بانواع ززو و زیور زینت می دهند و صبح زود داروغه که



تصویر ۲- سردر بنایی در خیابان چهارباغ صفویه.
مأخذ: (هولتسر، ۱۳۸۲)

در این حالت حتی وقتی مراسمی به ظاهر تاریخی مثل آبپاشان از نوزنده می‌شود تبدیل به تجربه‌ای زیسته می‌گردد. تجربه‌ای زنده که به قول آلبواش جریان ادراکات را به خود معطوف کرده، شخص یادآورنده را آگاه از زمان کرده و چشم اندازی از گذشته ارائه می‌کند که عضویت در گروه فراهم آورده است. خاطره در فضای جمعی شکل می‌گیرد و با هر بار حضور در فضا و بازسازی فضایی به یاد آورده می‌شود (Boyer, 1998, 26).

جشن‌ها و فضاهای شهری در تهران دوران قاجار

در دوره قاجار اماهرگز بستر چنین نمایش‌فضایی عظیمی شبیه به آنچه در دوران صفوی وجود داشت، در تهران فراهم نمی‌گردد. اینجا جای بحث در مورد علت آن نیست. امادیگر از مراسمی مانند آب پاشان یا جشن گل سرخ خبری نیست. آنچه اهمیت می‌یابد مراسم و اعیاد مذهبی (جز مراسم ایرانی نوروز) است که هر یک فضای خاص خود را در غیبت فضایی واحد می‌یابند. به عبارتی هر یک از مراسم در یکی از فضاهای شهری برگزار می‌شود و آن مفهومی که خیابان چهارباغ و میدان نقش جهان به عنوان کانون و محور همبستگی مردم و پیوندشان با دولت صفوی داشت، در اینجا بازآفرینی نمی‌شود. نکته این است که حتی در دوره ناصرالدین شاه که شهر تجدید ساختار شده و رشد و توسعه می‌یابد و فضاهای شهری جدیدی در آن شکل می‌گیرند هم بستر کالبدی - فضایی مشابه اصفهان ایجاد نمی‌شود.

قدان فضایی عمومی با کالبدی مناسب در این دوره را می‌توان در توصیف مراسم عید نوروز در زمان فتحعلی‌شاه دید

میدان نقش جهان و خیابان چهارباغ با بدنه اندیشه و طراحی شده و مکان‌های پیش‌بینی شده برای استقرار در آنها که هدف از آن امکان دیدن نمایش‌های شهری اجرا شده در خیابان و میدان است، به خوبی هدف از ایجادشان را تأمین کرده‌اند. آلدورویی به نقل از آلبواش می‌نویسد: "وقتی گروهی در قسمتی از فضا قرار می‌گیرد، آن را طبق تصور ذهنی خود تغییر می‌دهد، اما در عین حال خود را تسليم و منطبق با برخی چیزهای مادی که در برابر ش مقاومت می‌کنند، می‌نماید. او خود را با چارچوبی که ساخته است، محصور می‌کند. تصویر جهان بیرونی و روابط پایداری که با آن دارد به قلمرو انگاره ای که از خود دارد، وارد می‌شود" (Rossi, 2000, 172). یعنی در این حالت بین رویداد و فضایی که ظرف آن را فراهم می‌سازد پیوندی پایدار برقرار می‌شود. با تجربه رویدادهای واقعه‌ای در مکانی با عالم و مشخصه‌های بدیع و به یادماندنی، با طرحی اندیشه و به دقت تعریف شده، روح شهر خود را با تمام ویژگی هایش در ذهن ساکن جایگیر می‌کند. به اعتقاد رویی "روح شهر تاریخ آن است، عالم روی دیوارهای آن، خصوصیت متمایز و مشخص شهر، خاطرۀ آن" (همان). بدین ترتیب شهر مکانی به یادماندنی می‌شود که می‌تواند در طول دهه‌ها و سده‌ها حال و هوای خود را در ذهن مردمان بازسازی کند. می‌توان گفت که در این حال "شهر خود خاطره جمعی مردمانش است و مانند خاطره با اشیاء و مکان‌ها مرتبط است" (همان). به این ترتیب است که خیابان چهارباغ و میدان نقش جهان به خاطره ای به یادماندنی و به الگویی برای فضای جدید شهری بدل می‌شود، فضایی نشان‌دهنده شخصیت ایرانی و هویت مستقل آن و سعی می‌شود که بارها و بارها در شهرهای گوناگون بازآفرینی شود. هر چند آنچه در اصفهان آفریده شده برجسته ترین بخش این خاطره رامی‌سازد.

آن اثری نیست. به جای انجام مراسم استقبال رسمی از شاه در هنگام رفتن به شکار یا مراسم استقبال از سفرای، که در زمان صفویه جشنی تمام عیار است، در نوشت‌های اورسل که در زمان ناصرالدین شاه در تهران بوده می‌خوانیم:

”گاهی دستهای از فراشان - با چوب دستی‌های دراز و مخصوص- بر ق آسایه میدان می‌ریختند و در مدت کم آنجا را از جمعیت خلوت می‌کردند. این ضربه‌های پی‌درپی که با چوب دستی‌ها بر سر مردم، بی دریغ حواله می‌شد، نشان قطعی این بود که اعیان‌حضرت از یکی از قصرهای خارج شهر، به زودی به کاخ مسکونی مراجعت می‌کنند“ (اورسل، ۱۳۵۳).

در اینجا نیز می‌بینیم که ورود شاه در بازگشت از احتمالاً شکار به شهر نه تنها تبدیل به جشنی نشده که با مراسم جشن و سرور همراه گردد، بلکه سعی می‌شود که با متفرق کردن مردم و پراکنده کردن آنها از مسیر عبور شاه، هرگونه شکل تجمع از بین برود. از مراسمی مانند مراسم استقبال از سفرانیز مشابه دوران صفوی که جشنی تمام عیار بود و به نمونه آنها در استقبال از دن گارسیا دلا فیگوئروا اشاره شده، اثری نیست. هرچند بروگش که در زمان ناصرالدین شاه در ایران بوده است از برگزاری مراسم در روزهای جشن در میدان توپخانه یاد می‌کند و می‌نویسد: ”روزهای جشن در میدان وسیع توپخانه برای سرگرمی توده مردم نمایشاتی برگزار می‌شود و مردم به خصوص از نمایش آتش‌بازی و بندبازی که در چهارگوش میدان برپامی‌شود بی‌نهایت لذت می‌برند. ارکستر نظامی پی‌درپی مارش‌های ایرانی و اروپایی می‌نوازد (بروگش، ۱۳۷۴، ۹۱). از توصیفی که بروگش از مراسم جشن می‌کند، چنین برمی‌آید که مراسم دیگر جلال و شکوه گذشته را ندارد و بیشتر چنان که خود اشاره دارد برای سرگرمی ”توده مردم“ برگزار می‌شود. در حالی که آن گونه که در قبل اشارت رفت، در دوره صفوی مراسم جشن نه تنها با حضور شاه و بزرگان بلکه سفرا و نمایندگان طبقات و اقلیت‌های مختلف برگزار می‌شدو و سیله‌ای برای تقویت وحدت و هویت ملی بود. حتی نوع نمایش‌ها (که فقط به آتش‌بازی و بندبازی اشاره شده)، هم حکایت از کمرنگ شدن و از اهمیت افتادن نقش جشن‌ها در زندگی شهری می‌کند. تنها نکته متفاوت وجود ارکستر با سازهای فرنگی است که محصول مدرنیته است و با نواختن مارش ایرانی و اروپایی قدم گذاشتن ایران در مسیر مدرنیته را اعلام می‌کند. علاوه بر نوع نمایش‌ها و اتفاقاتی که در میدان توپخانه می‌افتد و به آنها اشاره شده است، نکته دیگری که فضای میدان توپخانه را از میدان نقش جهان متمایز می‌کند بدنه کالبدی آن و تمهدیاتی است که برای استفاده از آن اندیشیده شده است.

بدنه میدان توپخانه که مانند میدان نقش جهان در دو طبقه ساخته شده است، برخلاف میدان نقش جهان که واجد غرفه‌هایی برای نشستن افراد بود (که چنان‌که دیدیم در مناسبات‌های جمعی از پیش نحوه نشستن در آنها مشخص می‌شد)، دارای غرفه‌هایی برای قرار دادن توب‌ها و استقرار توپ‌چیان است. در نتیجه

که اشخاص مختلفی و از آن جمله، سیاح انگلیسی رابت کرپورتر و هم روزنامه نگاری انگلیسی به نام فردیک شوبیل به آن اشاره دارد. کرپورتر در توصیف نوروز می‌نویسد که روز اول عید وارد میدان ارگ شد. مردم از هر گروه و طبقه ای در آنجا بودند. بعد از در ورودی وارد محوطه درون ارگ شد که شاه در آنجا رعایای خود را به حضور می‌پذیرفت و در محوطه آن جای گرفت. بعد از مدتی شاه در آنجا حاضر شد و بر تخت نشست و اعیان حاضر به وی تهنیت گفتند و عیدی گرفته و مراسم تمام شد (Kerporter, 1821, 320-327). در توصیف شوبیل نیز اشاره‌ای به برگزاری مراسم جمعی با حضور شاه و آحاد مردم (چنان که در اصفهان دیدیم) نمی‌شود.^{۱۰}

در این دوره میدان شاه در درون ارگ قرار دارد و رفت و آمد به آن کنترل شده است. هرچند ”همیشه محل تجمع تعداد زیادی از بیکاره‌های تهران است“ (اورسل، ۱۳۵۲، ۱۴۹) و هر روز بعداز ظهر در آن ”موسیقی هزارساله“ در حضور جمعیت کثیری نواخته می‌شود (همان، ۱۲۳). گرچه این موسیقی برخلاف مورد مشابهش در اصفهان برای آفرینش وجود سرور نیست و هر بار پایان غم انگیزی را همراه با نوای حزن انگیز در غروب خورشید تداعی می‌کند (همان). بعد از تغییراتی که در شهر و فضاهای آن در زمان ناصرالدین شاه داده می‌شود، میدان ارگ هم نوسازی شده و باغ گلشن و حوضی در میانه آن احداث می‌گردد. در این دوران در روزهای عید و جشن هم آقا بالاخان سردار ”دسته“ موزیکی برای سرگرم‌سازی مردم در میدان ارگ تدارک می‌بیند“ (نجمی، ۱۳۶۴). در روز سوم عید نوروز هم مراسمی نیمه رسمی در برابر شاه در این میدان انجام می‌شود. توصیف این مراسم را عبدالله مستوفی چنین نقل می‌کند:

[روز سوم عید] در جلوی حوض ارگ نمایش کشتی‌گیری و ورزش دائر می‌گشت. پهلوان‌های پیر و پیشکسوت در گوشاهی ایستاده، هیئت منصفه این مسابقه را تشکیل می‌دادند. شاه هم به بالاخانه سردر باغ تخت مرمر [سردر عالی قابو] آمد، به تماشا می‌نشست و به آنها که هنرنمایی می‌کردند، انعام می‌داد. [...] در تمام مدت نمایش یک نفر در حوض بزرگ ارگ مشغول شنا و سایر بازی‌های ورزش شناگری بود (۳۶۴).

میدان ارگ با توجه به توصیفی که شد محل حضور آزادانه همه طبقات همراه با شاه نیست و علاوه بر آن بدنه میدان نیز برای نشستن مردم طراحی نشده است. میدانی که در جریان تبدیل تهران به دارالخلافه ناصری ایجاد می‌شود نیز چنین خصوصیتی ندارد.

میدان توپخانه در زمان ناصرالدین شاه احداث می‌شود و گاه آن را با میدان نقش جهان مقایسه می‌کند و مشخصات کالبدی آن را در قیاس با آن می‌سنجد. گرچه این میدان آمیزه‌ای از فرنگی‌ماهی و معماری بومی را عرضه می‌کند اما حال و هوا و فضای میدان نقش جهان را ندارد. این میدان محل بازار دستفروشان و مهم‌ترین میدان عمومی شهر به شمار می‌رود، اما از جشن‌ها و مراسمی به سبک و سیاق میدان نقش جهان در



تصویر ۳- مراسم جشن شربت خوران به مناسبت تولد ناصرالدین شاه در میدان توپخانه
مأخذ: (آلبوم خانه کاخ گلستان)

هنوز هم مراسم عید قربان در آن برگزار می‌شود. توضیح این مراسم را به تفصیل در سفرنامه‌های سیاحان فرنگی که به ایران آمده‌اند و یا خارجیان مقیم ایران و به صورت مختصراً در نوشته‌ها و خاطرات ایرانیانی مثل مخبرالسلطنه (۱۳۷۵) و معیرالممالک (۱۳۶۲، ۶۱-۶۲) می‌توان یافت. این مراسم را ارسل چنین نقل می‌کند:

”مراسم عید «قربان» به یادبود از خودگذشتگی حضرت ابراهیم همه ساله با انحراف شتری در میدان نگارستان برگزار می‌شود... صبح فردای آن روز، ... لباس پوشیده و عازم نگارستان شدیم. راه بازگردن از میان جمعیت رنگارنگی که در میدان جمع شده بودند کار بس دشواری بود. آنها که چابک تروکنگاکاوتر بودند تاروی شاخه درختان بالا رفته بودند... همه جا شعبده بازان به چشم‌هایی از هنرمنایی خود تماشاگران را غرق در حیرت می‌نمودند. پشت بام خانه‌های مجاور این میدان نیز پر از انبوه مردم بود. در «بالا خانه» کاخ «نظام الملک»، میرزا کاظم خان^۱ آنقدر زن جمع شده بود که جای سوزن انداختن نبود و جامه‌های ارغوانی و زرد رنگ زن های زنگی - که بی حجاب بودند - با چنین رنگ‌های زنده و شاد در میان انبوه چادر شبهای سیاه، الپلنگی دیده می‌شد... موزیک نظامی در پیشاپیش حرکت می‌کرد و به محض رسیدن به میدان آهنگ «استابتات ماتر» روسیئنی را نواخت. پشت سر دسته موزیک، عده‌ای سرباز ... با قدم‌های موزون راه می‌رفتند. شتری که پارچه‌های گرانقیمتی بر سر و گردنش آویزان کرده بودند، در میان دو دسته سرباز با خونسردی و طمأنینه خاصی قدم بر می‌داشت... پشت سر شتر «شاهزاده‌ای» که جامه‌ای

فضایی برای نشستن افراد و تبدیل بدن میدان به نشستنگاهی برای تماشای مراسم درون میدان وجود ندارد. چنین وضعیتی، خود نشان دهنده این است که قصدی برای حضور جمعی مردم در میدان و تبدیل آن به عرصه نمایش همگانی که متنضم حضور همه اتفاقات و آحاد مردم باشد وجود نداشته است. نکته مهم دیگر این است که در میدان توپخانه، برخلاف میدان نقش جهان و حتی میدان ارگ، فضایی مانند سردر عالی قاپو برای حضور شاه و اطرافیانش و تماشای مراسم از جانب آنها نیز اندیشیده نشده است.^۲ نتیجه چنین وضعیتی را می‌توان در یکی از تصاویر به‌جا مانده از میدان توپخانه دوران قاجار دید که در آن جشن شربت خوران به مناسبت تولد شاه در جریان است (ر.ک. به تصویر ۳). از بدن میدان توپچیان به نظاره نشسته اند و در میانه میدان جماعتی از نظامیان و افراد دولتی حاضرند. از حضور عame مردم اثری نیست و کسی در ایوان های اطراف به نظاره مراسم ننشسته است. جشن برای عame مردم با ایجاد خاطره‌ای از میدان همراه نیست. گرچه جشن‌های ایرانی مکان مناسبی برای خاطره‌انگیز شدن در صحنه شهر نمی‌یابند اما جشن‌های مذهبی هنوز برگزار می‌شوند.

از جشن‌های مذهبی که هنوز ردبای جشن دوره صفوی را می‌توان در آن یافت، مراسم عید قربان است. در دوره قاجار به گفته مخبرالسلطنه هدایت از همان سال های آغازین سلطنت فتحعلی شاه که باع نگارستان در بیرون حصار شاه طهماسبی ساخته می‌شود، جلوخان باع که میدانگاهی پر درختی است محل برگزاری مراسم عید قربان می‌گردد.^۳ حتی بعدها که در زمان ناصرالدین شاه، شهر تهران به خصوص به سمت شمال توسعه می‌یابد و این میدان داخل شهر و در محله دولت قرار می‌گیرد،

در این مورد سیفی فمی تفرشی می نویسد:

”در گیرودار اینگونه گرسنگی های مزمن و دامنگیر، اجرای مراسم ”شترقریانی“ برای اغلب مردم تهران هم فال بود و هم تماشا. این مراسم که دقیقاً تاسال ۱۳۱۱ خورشیدی در تهران انجام می گرفت، به ترتیب زیر بود:

در روز عید قربان شتری را با آئین تمام تزیین کرده، آن را با تشریفات ویژه و ساز و دهل و کرنا به ”میدان توپخانه“ می برندند و در جلو نظمیه تهران... با طرزی زنده و چندش آور قربانی می کرند. در این روز سیل گکایان، بیکاران، اوباش و لشوش و تماشاگران متفرقه در جلو ساختمان دو طبقه نظمیه اجتماع می کرند و شخصی در انتظار مردم تماشاگر، باقدرت و شدت هرچه تمام تر نیزه ای را در گلوی حیوان بینوا فرو می برد و آن را ”نصر“ می کرد. پس از انجام عمل ”نصر“، قصابان بجان حیوان می افتادند و عده ای از این رهگذر به قوت و غذا می رسیدند“ (سیفی فمی تفرشی، ۱۳۶۹، ۱۷۱).

با توصیف فوق به نظر می رسد که مراسم عید قربان خصوصیاتی را که داشته از دست داده است. یعنی دیگر مراسمی نیست که شاه و اطرافیانش در آن شرکت کنند و به این ترتیب مراسمی برای همه مردم و جشن زنده شهری شود^{۱۰}. بنابراین مراسم عید قربان که جشنی برای تأکید بر هویت مذهبی و ملی بود، آرام آرام خصوصیت خود را از دست داده تا اینکه بالاخره در زمان رضاشاہ از صورت جشنی در حیات شهری خارج می شود. بدین ترتیب امکان تجربه زنده و شاد مردم از فضاهای شهری کمتر می شود.

با کاهش تجربه زنده مردم از فضاهای شهری، با از میان رفتن آینه های جمعی که خاطره جمعی تولید می کرد و آنان را با سنت ها پیوند می داد، با از دست رفتن فضاهای آراسته و به یاد ماندنی، کتاب قصه شهر، کم حجمتر و سطحی تر شده است. به نظر می رسد این امر ناشی از تبدیل فضاهای شهری به مکان هایی برای تردد و سیله نقلیه و از بین رفتن زندگی جمعی شهری در آنها پس از ورود مدرنیسم است که حضور سرزنده مردم را در این فضاهای کاهش داده و با استیلای شیوه زندگی مدرن بر شئون حیات شهری، به طور کلی از بین برده است. با گسترش این بررسی به دوران مدرن باید نشان داد که آیا چنان که بنجامین می گوید سلطه ماشین و زندگی ماشینی فضاهای شهری را به محیط های پر دود و آلوده ای تقلیل داده که امکان حضور در آنها جز با فرو رفتن در لایه ای محافظ ممکن نیست؟ لایه ای که به قول بنجامین ”ما را از جهان بیرون محافظت می کند“ (Boyer, 1998, 23). آیا لایه محافظتی که در برابر این جهان بیرونی شکل می گیرد است که کمکمان می کند تا از مکانی بسته در نقطه ای از شهر به مکان بسته دیگری پرتاب شویم و سرعت پرتاب مادر بزرگراه ها جز ادراکاتی آنی از شهر برایمان تولید نمی کند، ادراکاتی که قصه شهر را به قطعاتی آشفته و در هم تقسیم می دهد. در این حالت آیا چنان که بنجامین می گوید“ زندگی مدرن تجربه جمعی را به یک رشتہ رویدادهای پراکنده و

زین پوشیده ... سواره وارد میدان شد... شاهزاده نیزه تیز خود را در ورید زیرگلوبی حیوان. فرو برد. شاهزاده که تو دلش از دیدن چنین منظره ای حتی ناراحت بود، برای حفظ ظاهر نگاهی به سمت جایگاه مخصوص نگارستان انداخت“ (اورسل، ۱۳۵۲، ۱۹۶-۱۹۳).

او در ادامه حکایت خود می نویسد که بعد از آن شاهزاده میدان را ترک کرد و ”از هر طرف“ مردم خود را به روی نعش شتر انداخته و برای یک تکه گوشت از سروکول هم بالام رفتند. از ابتدا تا انتهای میدان، مردم به همیگر فشار می آورندند، داد و فریاد می کرند، بالآخره فحش و کنک کاری و هنگامه عجیبی بود“ (همان). با توجه به آنچه اورسل نقل می کند شاه همراه با درباریان، سفرا و مدعوین دیگر از این جایگاه انجام مراسم را در میدان تماشا می کرندند و مردم از تمام بدن های مجاور میدان از بام خانه نظام الملک (عمارت باغ نظامیه) گرفته تا بدهنه بناهای شرق میدان تماشاگر این نمایش می شدند. توضیح این مراسم را با تفصیلی کمی کمتر در خاطرات اوژن اوبن سفیر وقت فرانسه در ایران هم می توان یافت (اوین، ۱۳۶۲، ۱۶۹-۱۷۰).

در اینجا چنان که حبیبی و اهری نشان می دهند آینه مذهبی شکلی نمایشی به خود گرفته است. موسیقی روسینی که در رثای مریم مقدس است و حرکات تئاتری شاهزاده قاجار در متن این نمایش شهری، فضای شهری را به صحنه نمایشی زنده تبدیل کرده است. حیاتی واقعه ای جریان دارد در قالب نمایشی تمام عیار که تماشاگران و بازیگران همه بخشی از این نمایش هستند. خصوصیتی ویژه مدرنیته که از باروک به بعد در شهر اروپایی نیز شاهد آن هستیم. هر چند در اینجا محتوای نمایش نه محصول دوران مدرن بلکه برخاسته از مضمونی آینه است (حبیبی و اهری، ۱۳۸۵، ۲۸).

این مراسم آینه اما ظرف مناسبی برای بروز و ظهور خود ندارد. جلوخان باغ نگارستان بدهنه کالبدی کاملاً تعریف شده و شاخصی ندارد و تنها بدهنه شاخص آن عمارت سردر باغ نگارستان است؛ جایی که اورسل اشاره می کند که به همراه درباریان و شاه از آنجا مراسم شتر قربانی را در میدان تماشا می کرد^{۱۱}. محل نشستن زنان و کوکان نیز (چنان که در توصیف اورسل دیدیم) بالای دیوارهای باغ سپهسالار و باغ نظامیه است؛ برخلاف بدهنه چهارباغ و میدان نقش جهان که کاملاً تعریف شده و آراسته و برای چنین مقاصدی مهیا گشته بود.

شهر و جشن در دوران معاصر

در سال های آخر دولت قاجار که میدان بهارستان صبغه ای سیاسی - اجتماعی به خود می گیرد، مراسم عید قربان و شتر قربانی آن در میدان توپخانه برگزار می شود. با به قدرت رسیدن رضاشاہ و منع مراسم مذهبی، برگزاری مراسم عید قربان به این شکل از صحنه شهری رخت بر می بندد و دیگر ذکری از آن نیست. محملی دیگر و شاید آخرین آن برای ایجاد خاطره جمعی از بین می رود.

که زمانی خیابان‌های مطبوع و مناظر خیالی و عجیب و غریب و مجلل را عرضه می‌داشت، که پرسه‌زن را به اکتشاف اشارت می‌داد، اینک و در کلان شهر مدرن با احتاط الگوهای آشنا در جریان مدرنیته، نگاه خیره تماشاگر را در معرض "تجارب تکان‌دهنده" (همان) قرار می‌دهد؟

خصوصی "مبدل ساخته است؟ و آیا این درست است که" وقتی جهان‌های خاطره در توالی سریعی جای یکدیگر را می‌گیرند، چنان که در قرن نوزدهم چنین کردند، در این حالت تداوم سنت به صورت برگشت ناپذیری "گستته می‌شود" (همان)؟ در این حالت باید دید که آیا، همان گونه که بنجامین اشاره دارد، شهر

نتیجه

جدا بودند و امكان تحکیم همبستگی ملی در آن کمرنگتر بود. با گذر به دوران مدرن جنبه فردی و خصوصی بر جشن‌ها و آینهای هنوز برقرار بیشتر تسلط یافت. هرچند، جشن‌های مذهبی مثل جشن عید قربان از صحته حیات شهری حذف شدند. در تحول رویدادهای شهری، صحته کالبدی - فضایی شهری نیز که ظرف این رویدادها را می‌ساخت دگرگون شده و طرح آن با شرایط جدید همانگ شده است.

با بسط این بررسی به فضاهای دوران مدرن می‌توان دریافت که چگونه در گذار به شهر مدرنیستی و با از دست رفتن مناسبتهای جمعی، فضاهای شهری تهران که زمانی محل اجتماع شادی آور مردم بودند، مکانی برای سلطه ماشین شده و در این گذار خصوصیات کالبدی شان نیز با شرایط جدید همانگ شده است. امکان تولید خاطره جمعی مردم از شهر هرچه بیشتر کم شده است.

جشن‌ها و مراسم شادی آور شهری در اصفهان دوره صفوی شرایط مناسبی برای گرد هم آمدن مردم در فضاهای شهری و تفریح و نشاط جمعی آنها فراهم می‌آورد و با تجربه حضور در جمع و زندگی در حال، در محیطی به دقت طراحی شده و آرایش یافته، رویدادی دراماتیک را می‌ساخت که به یاد می‌ماند، خاطره جمعی ساکنان را از فضای شهری می‌ساخت و هویت شهری آنان را شکل می‌داد. در گذار از دوران صفوی به دوران قاجار بسیاری از این جشن‌ها از یاد رفته و تنها در اذهان و نوشته‌ها حفظ شدند. جشن‌ها که محلی برای پیوند اقسام مختلف مردم بود، کمتر شد و مناسبت‌های اجتماع اقسام مختلف مردم در موقعیت‌های شادی آور در شهر کاهش یافت. فضاهای شهری تهران در دوره قاجار نیز کالبد مناسب برای حضور هم‌زمان آحاد مختلف مردم را در آینهای شادی آور فراهم نمی‌کرد. بخش بزرگی از مراسم جشن و شادی به محیط‌های بسته انتقال یافت. محیط‌های بسته‌ای که در آن اقسام مختلف مردم از هم

عزاداری محرم با آینهای جمعی دیگر شهری تفاوت دارد. حرکت خودجوش مردمی در برگزاری آن نقش تعیین کننده دارد و در سده‌های گذشته گستره برگزاری آن کل شهر و محلات آن را بربرمی‌گرفت و در واقع فضاهای شهری و روابط آنها مرتبط با آن تعریف تازه‌های می‌یافتد. مراسم ماه محرم چنان در حیات شهر تأثیرگذار بود که علاوه بر ایجاد مکان‌های خاصی به نام تکیه در سطح محلات شهر برای برگزاری، گستره‌آن تمامی فضاهای عمومی شهری را نیز در بر می‌گرفت.

۵ عالمی در چارچوب مفهوم باغ ساری سیاسی، ایجاد خیابان و میدان توسط شاه عباس را "راهی برای توجیه قدرت خود، فراهم آوردن تشهیلات جدید برای اهالی شهر، و ایجاد صحنه‌هایی برای نمایش قدرتش" می‌داند (عالمی، ۱۳۸۷، ۵۷).

۶ توصیفی از نمونه مراسم استقبال از سفرا دلاو الله در میدان بزرگ قزوین شرح می‌دهد که با چراگانی و تخته بستن میدان و نمایش هدایای سفاری هند و روسیه همراه است (دلاو الله، ۱۳۶۸، ۴۲۰-۴۲۴).

۷ کمپفر از مراسم عبور شاه و درباریان از چهارباغ در سواری‌های تفریحی چنین یاد می‌کند: دسته بزرگی از انواع سوارها - جزایری‌ها در جلو، با تفنگ و لباس‌هایی با الیاف طلا و نیز کمربندهای سیمین، پرها و سایر تزئینات؛ علمدار به دنبال آن با علمی که به شکل چتر و نشانه حضور شاه است، فرمانده قوای مسلح یا ایشیک آقاسی، بیست صوفی قزلباش با عمامه سرخ دوازده ترک با پدهای زیبای روروی عمامه به دنبال آنها، پشت سر آنها شاه که دوازده شاطر سوار مزین به چواهر باران‌های

پی نوشت ها:

۱ دو مقاله به جنبه‌هایی از فعالیت‌های روی داده در این فضاهای اشاره دارند. مقاله خانم مهوش عالمی با عنوان "باغهای شاهی صفوی، صحنه‌ای برای نمایش مراسم سلطنتی و حقانیت سیاسی" در چارچوب مفهوم باغ عمومی به برخی از مراسم برگزار شده در خیابان چهارباغ و میدان نقش جهان اشاره می‌کند و بر نقش این فضاهای ایجاد یکپارچگی سیاسی تأکید می‌نماید (علالمی، ۱۳۸۷). رابت دی مک چسنسی نیز در مقاله‌ای با عنوان "چهار منبع در برایه ساخته‌های شاه عباس در اصفهان" هدف از ساخت میدان نقش جهان را ایجاد فضایی برای بازی‌های شاهانه مثل چوگان معرفی می‌کند (مک چسنسی، ۱۳۸۵).

۲ در این مقاله به طور خاص به میدان‌های احداث شده در تهران، بهویژه میدان ارگ، میدان توپخانه و میدان بهارستان اشاره می‌شود.

۳ نوشت‌های مختلفی برای این منظور بررسی شده‌اند اعم از تاریخ‌نامه‌های ایرانی هر دو دوره، نوشت‌های سیاحان فرنگی در هر دو دوره، مندرجات روزنامه‌های ایرانی مثل وقایع اتفاقیه در دوران قاجار، منابع نوشت‌شده معاصر در مورد فضاهای شهری این دوره.

۴ در فرهنگ ایرانی -شیعی مهم‌ترین آیینی که خاطره جمعی مردمان از شهر را، از دوره صفویه به بعد، شکل داده سوگواری محرم است. بحث راجع به نحوه برگزاری و تجلی این مراسم در شهر و نقشی که بر حیات شهری می‌گذارد خود مستلزم بررسی جدگانه‌ای است، چون مراسم

لاله زار - افراد دسته موذیک فوج مخصوص نایب السلطنه کامران میرزا برای سرگرمی مردم آهنگ می زندن و این دو نقطه به گفته سیفی تقریشی "مجمع اهل دل و ارباب هوا و هوس مشتاقان سیر و تماشا بود" (همان، ۱۵۱).

برهنه و شنلی سبک وی را احاطه کرده اند، پشت سر وی وزیر اعظم و طبیب، و بعد از آنها خواجه سرایان پیشخدمت هاکه سلاح و لوازم شاه حتی گاهی باز و از این قبیل راحل می کنند. و در مرحله بعد درباریان و سپس پسران بزرگان و اعیان ونهایتاً غلامان سوار قلیان به دست می آیند (کمپفر، ۳۲۲، ۱۳۶۰).

فهرست منابع:

- اوین، اوژن (۱۳۶۲)، ایران امروز، سفرنامه و بررسی های سفیر فرانسه در ایران، ۸۹۰-۷۹۰-۶، ایران و بین النهرين، زوار، تهران.
- اورسل، ارنست (۱۳۵۲)، سفرنامه اورسل، ترجمه علی اصغر سعیدی، زوار، تهران.
- اهری، زهرا (۱۳۸۵)، خیابان چهارباغ اصفهان، مفهومی تو در فضای شهری، گلستان هنر، شماره ۵، صص ۴۸-۵۹.
- بروگش، هاینریش (۱۳۷۴)، در سرزمین آفتاب (دو مین سفرنامه هینریش بروگش) (تصویری از ایران سده ۱۹)، ترجمه مجید جلایوند، سعدی، تهران.
- پارسایی، محمد مهدی؛ تهامی، ناریوش (۱۳۸۳)، عکس های قدیمی تهران، بانک قلم، تهران.
- تاورنیه، ژان باتیست (۱۳۶۹)، سفرنامه تاورنیه، ترجمه ابوتراب نوری، با تجدید نظر دکتر حمید شیرانی، سنایی-تأثیب، تهران.
- ترکمان، اسکندریگ (۱۳۵۰)، تاریخ عالم آرای عباسی، تصحیح ایرج افشار، امیرکبیر، تهران.
- تورتنن، لین (۱۳۷۴)، حساویری از ایران (سفر کلان ف)، کلباری به دربار شاه ایران- ۱۲۴۹ تا ۱۳۵۱ هجری قمری، ترجمه مینا نوائی، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، تهران.
- حیبی، سید محسن (۱۳۷۸)، فضای شهری، حیات واقعه ای و خاطره های جمعی، صفحه شماره ۲۸، صص ۲۱-۱۶.
- حیبی، سید محسن؛ اهری، زهرا (۱۳۸۵)، تجربه مدربیتی در خلق عرصه عمومی و فضای شهری، دانشگاه تهران، دانشکده هنرهای زیبا، گزارش طرح پژوهشی، منتشر نشده، تهران.
- دلواهه، پیترو (۱۳۴۸)، سفرنامه پیترو دلواهه، ترجمه شجاع الدین شفا، تهران: بنگاه ترجمه و نشر کتاب دلواهه، پیترو (۱۳۸۰)، سفرنامه پیترو دلواهه، ترجمه محمود بهفویزی، قطربه، تهران.
- سیفی فمی تفرشی، مرتضی (۱۳۶۹)، تهران در آینه زمان، اقبال، تهران.
- شاردن، ژان (۱۳۳۶)، سیاحت‌نامه شاردن، جلد چهارم، آداب و عادات، صنایع و تجارت و نقود ایرانیان، ترجمه محمد عباسی، امیرکبیر، تهران.
- شاردن، ژان (۱۳۴۹)، سیاحت‌نامه شاردن، ترجمه محمد عباسی، امیرکبیر، تهران.
- عالی، مهوش (۱۳۸۷)، باغهای شاهی صفوی، صحنه ای برای نمایش مراسم سلطنتی و حقانیت سیاسی، ترجمه میرم رضایی پور و حمیدرضا جیحانی، گلستان هنر، شماره ۱۲، صص ۴۷-۶۸.
- فیگوئروا، دون گارسیا دسیلو (۱۳۶۳)، سفرنامه دن گارسیا دسیلو فیگوئروا سفیر اسپانیا در دربار شاه عباس اول، ترجمه غلام رضا سمیعی، نشرنو، تهران.
- کمپفر، انکلبرت (۱۳۶۰)، سفرنامه کمپفر، ترجمه کیکاووس جهانداری، خوارزمی، چاپ دوم، تهران.
- هدایت، مهدی قلی (مخبرالسلطنه) (۱۳۷۵)، خاطرات و خطرات، توشه‌ای

کوستوف در بررسی نقش خیابان به عنوان فضای عمومی، به خیابان به عنوان مکانی برای ساختار دادن به جامعه اشاره می کند. او خیابان را جایی برای به نمایش گذاشتن طرز کار شهر و فراهم کننده صحنه‌ای برای آینه های جمعی آن می داند. این جنبه جمعی خیابان به گفته کوستوف بعد از رنسانس به تدریج منع شده و به فضاهای داخلی انتقال یافته (کوستوف، همانجا).

۹ اگرچه در این دوره جشن هایی به مناسبات های مختلف مثل تولد شاه یا تولد ولیعهد یا ازدواج و مانند آن برگزار می شود و به خاطر آن شهر چراغانی شده و آذین بسته می شود اما از مراسم جمعی همراه با آینه های مشخص - چنان که در دوره صفویه برگزار می شد - در فضاهای شهری خبری نیست.

۱۰ فردیک شوبیل که در ۱۸۲۶ از ایران بازدید کرده است در مورد نوروز می نویسد: این جشن مدنی، که تنها جشنی هست که ایرانیان دارند در بسیاری از مراسم شبهیه به دوران کهن است. در روز آغاز جشن، منجمین که لباسهای با شکوهی بر تن دارد به قصر شاه یا قصر حاکم ولایت می روند و بر ایوانی مستقر می شوند تا لحظه ورود خورشید را به نشانه Aries تماشا کنند. به محض اعلام آنها، چندین گلوله توپ شلیک می شود؛ شیپورها، طبله ها و نقاره ها نواخته می شود؛ انواع ورزش و سرگرمی در سراسر شهر آغاز می شود. در طی سه روزی که مراسم نوروز طول می کشد، جز جشن، اسب سواری، ورزش و نمایش هایی از انواع و اقسام چیز دیگری نیست. (Shoberl, 1828, 154).

۱۱ اگر هم مراسمی با حضور شاه برگزار می شد، شاه در ایوانخانه سردر خیابان الماسیه (یعنی در فضایی خارج از محوطه میدان) به تماشا می نشست. نمونه آن را می توان در توصیف معیرالممالک از مراسم آتش بازی شب عید دید (معیرالممالک، ۶۰، ۱۳۶۲).

۱۲ فردیک شوبیل در توضیح مراسم عید قربان می نویسد: در شهرهای بزرگ، حاکم شتری را قربانی می کند و مراسم در خارج از شهر برگزار می شود. در نقطه ای که برای این منظور مناسب باشد، حاکم اولین ضربه را می زند. و سپس حضار بر شتر هجوم آورده و آن را قطعه قطعه می کنند. در بازگشت مردم از مراسم قربانی، سکوهایی جلوی قصر حاکم، در میادین عمومی و در خیابان ها درست شده و طناب بازها، کشتی گیرها، مطراب ها، خوانندها و رقصان مردمی را که بقیه روز در آنجا هستند سرگرم می کنند (Shoberl, 1828, 91). با توجه به توصیفات شوبیل و تصاویری به جا مانده، مثل تصویری که کلمباری از این مراسم دارد (تورتنن، ۱۳۷۴)، فضای برگزاری مراسم شکل تعیین یافته کالبدی ندارد.

۱۳ تفاوت توضیحات اوین و معیرالممالک با توصیف اورسل از این مراسم در این است که در توضیحی که آنها می دهند، شاه در میدان نگارستان حضور ندارد و شتر قبل از مراسم به نزد وی برده می شود (معیرالممالک، همانجا؛ اوین، همانجا).

۱۴ هرچند با توجه به توضیحات معیرالممالک و اوین و شوبیل و تصویر کلمباری به نظر می رسد میدان نگارستان همیشه محل جمع شدن همه طبقات برای انجام مراسم عید قربان نبوده است؛ درست برخلاف خصوصیتی که در اصفهان می شد دید.

۱۵ هرچند تا پایان دوره قاجار در روز عید قربان در جاهای دیگر - در کنار توپ مروارید در میدان ارگ و نزدیک استخر باغ و حش در باغ

از تاریخ شش پادشاه و گوشه‌ای از دوره زندگی من، زوار، تهران.

مستوفی، عبدالله (بی‌تا)، شرح زندگانی من یا تاریخ اجتماعی و اداری دوره قاجاریه، از آغا محمدخان تا آخر ناصرالدین شاه، ج ۱، زوار، تهران.

معیرالممالک، دوستعلی خان (۱۳۶۲)، یادداشت‌هایی از زندگانی خصوصی ناصرالدین شاه، نشر تاریخ ایران، تهران.

مک‌چسنی، رابرت دی (۱۳۸۵)، چهار منبع درباره ساخته‌های شاه عباس در اصفهان، ترجمه مهرداد قیومی بیدهندی، گلستان هنر، شماره ۶، صص ۴۶-۷۵.

نجفی، مهندام (۱۳۸۸)، تحلیل و بازنگاری میدان توپخانه تهران در دوره ناصری، رساله کارشناسی ارشد، دانشکده معماری دانشگاه شهید بهشتی، منتشر نشده، تهران.

نجمی، ناصر (۱۳۶۴)، طهران عهد ناصری، عطاء، تهران.

هولتسن، ارنست (۱۳۸۲)، هزار جلوه زندگی: تصویرهای ارنسنست هولتسن از عهد ناصری، سازمان میراث فرهنگی کشور (پژوهشگاه) مرکز اسناد و مدارک میراث فرهنگی، تهران.

Boyer, Christian(1998), *The City of Collective Memory, Its Historical Imagery and Architectural Entertainments*, Ma, MIT Press, Cambridge.

Buck-Morss, Susan (1989), *The Dialectics of Seeing: Walter Benjamin and the Arcades Project*, MIT Press, Cambridge.

Halbwach, Maurice (1968), *La Memoire Collective*, Presses Universitaires de France, Paris.

Kheirabadi, Masoud (2000), *Iranian Cities, Formation and Development*, Syracuse University Press, Syracuse.

Kostof, Spiro (1991), *The City Shaped*, Thames & Hudson, London.

Kostof, Spiro(1992),*The City Assembled, The Elements of Urban Form Through History*, Thames & Hudson, London.

Porter, Robert Ker (1821), *Travels in Georgia, Persia, Armenia, ancient Babylonia, during the years 1817, 1818, 1819, and 1820*, Longman, Husrt, Rees, Orme and Brown: Internet Archive, London. <http://www.archive.org/details/travelsingeorgia01port> Accessed at 15/11/2011.

Rossi, Aldo (2000), 'Typological Questions' and 'The collective Memory', From the Architecture of the City (1982), in: Malcolm Miles et Al. (Ed.). *The City Cultures Reader*, Rutledge, London.

Shoberl, Frederic (1828), *Persia: containing a description of the country, with an account of its government, laws, and religion, and of the character, manners and customs, arts, amusements, &c. of its inhabitants*, J. Grigg. <http://books.google.com/books?id=TRoPAAAAYAAJ>. Accessed at 20/08/2011, Philadelphia.